

ФИКРӘТ ӘМИРОВ
ФИКРЕТ АМИРОВ

YOXLANIB

200 8 II

„СЕВИЛ“

ОПЕРАСЫНДАН

СОН МАҢНЫ

ФОРТЕПИАНО ИЛӘ ТӘК ОХУЯН
ВӘ ХОР ҮЧҮН



ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНАЯ

ПЕСНЯ

ИЗ ОПЕРЫ

„СЕВИЛЬ“

ДЛЯ ГОЛОСА И ХОРА С ФОРТЕПИАНО

АЗӘРБАЙҠАН ДӨВЛӘТ МУСИГИ
НӘШРИЯТЫ
БАКЫ 1955

896226 50121

„СЕВИЛ“ ОПЕРАСЫНДАН
СОН МАҢНЫ

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНАЯ ПЕСНЯ
ИЗ ОПЕРЫ „СЕВИЛЬ“

Сөзләри Э.ТӘЛӘТИНДИР
Слова Э.ТАЛЁТА
Перевод П. ПАНЧЕНКО

Мусигиси ФИКРӘТ ӘМИРОВУҢДУР
Музыка ФИКРЕТА АМИРОВА

Allegretto maestoso

Ф-но. *ff*



Севил. Севиль

1. Вар ол-сун юр-ду-мун зә-фәр бай - ра - ғы,
2. Вар ол-сун юр-ду-мун гызыл кү - нә - ши!
1. Стра - на, я по-ю мо-гу-чий твой шаг:
2. Стра - на, ты ме-ня ведёшь впе - рёд, впе-рёд.



ПРОВЕРЕНО
1968 г.

эш — ги — миз, гэл — би — миз, мә — һәб — бә — ти — миз!
 Фәхр э — дир һәр за — ман бу а — зад эл — ләр,
 ты спас — ла жизнь мо — ю — це — лу — ю, твой стяг!
 На борь — бу вста — ла я — и жизнь мо — я по — ёт!

Вар ол — сун бу а — зад Вә — тән гор — па — ғы,
 гүд — рә — ти, 'шөһ — рә — ти һәр зәһ — мәт — ке — шин.
 Славь — ся во всех кра — ях от — чиз — ны ми — лой
 К све — ту стре — ми — лись мы, мол — ча — ли до по — ры.

о — нун — ла күл а — чыр сә — а — дә — ти — миз!
 Сә — нә вар ол де — йир а — зад се — вил — ләр,
 на — шей дер — жа — вы стяг — наш свет и си — ла!
 И вот не ста — ло тьмы, Се — ви — ли без чад — ры.

С *div.*

Мос — ква, Мос — ква, эй э — зиз а — на,
 Мос — ква, Мос — ква, ты ду — ша всех стран.

А

Т

Мос — ква, Мос — ква, эй э — зиз а — на,
 Мос — ква, Мос — ква, ты ду — ша всех стран.

Б *div.*

ff

сэн вер — дин а — зад — лыг А — зэр — бай — ча — на.
 Ты жи — вёшь — и цве — тёт наш А — зер — бай — джан!

сэн вер — дин а — зад — лыг А — зэр — бай — ча — на.
 Ты жи — вёшь — и цве — тёт наш А — зер — бай — джан!

Севил. Севиль

Вар ол-сун бу а-зад
Счас-тье стра-ны родной,

Вэ-тэн тор-па-гы!
ты на-ше ечасть-е,

Вэ-тэн тор-па-гы!
ты на-ше счасть-е,

p espressivo

Вар ол-сун юр-ду-мун
Мос-ква, Мос-ква!

за-фэр бай-ра-гы!
Нам до-рог свет твой.

за-фэр бай-ра-гы!
Нам до-рог свет твой.

p espressivo

Вар ол — сун бу а — зад се — вил —
 Мос — ква, Мос — ква, Мос —

cresc.

дэр! ква!
 дэр! ква!
 дэр! ква!

22968